

《林赛·罗韩晒与金融家老公的甜蜜午餐照，狗粮洒满屏！》

时光静好，与君语。

近日，好莱坞话题女王林赛·罗韩(Lindsay Lohan)晒出了与金融家老公巴德·沙玛斯(Bader Shammass)共度午餐时光的照片。

照片中，两人戴着酷炫墨镜亲密依偎在一起，甜蜜氛围几乎要溢出屏幕。

不得不说，38岁的林赛·罗韩状态超好，整个人闪闪发光，简直像回春了。



01

Lindsay Lohan, the actress known for her role in "The Parent Trap," is currently savoring every moment with her husband, financier Bader Shammass.

林赛·罗韩，这位因出演《天生一对》而广受欢迎的女演员，目前正在与金融家巴德·沙玛斯丈夫享受每一刻的幸福时光。

The 38-year-old stepped out for a lunch date with her husband and documented the sweet afternoon with two selfies, which she shared on Instagram on Saturday, Dec. 14.

12月14日周六，这位38岁的女星与丈夫外出共进午餐，并用两张自拍记录下这个甜蜜的午后，随后分享到了Instagram上。

"Lunch date with my hubby _____," Lohan captioned the photos.

“和老公的午餐约会 _____，”罗韩在照片下方配文。

In the first snapshot, Shammas, 37, and Lohan rock sunglasses and smile widely as the actress wraps her arm around his.

在第一张快照中，37岁的沙玛斯和罗韩戴着墨镜，笑容满面，罗韩的手臂环绕着沙玛斯。

The second photo is a bit sillier, with Lohan puckering up to plant a kiss on Shammas, who pouts his lips and throws up a "hang loose" hand gesture.

第二张照片则稍显逗趣，罗韩嘟起嘴巴准备亲吻沙玛斯，而沙玛斯也噘起嘴，并做出一个“放松”的手势。

Although the details of their first meeting remain unclear, the couple first sparked romance rumors in February 2020.

尽管他们初次见面的细节仍不清楚，但这对夫妇在2020年2月首次传出绯闻。

They welcomed their son, Luai, a year ago. In July 2022, Lohan revealed that they had tied the knot by calling Shammas her "husband" in an Instagram post.

一年前，他们迎来了儿子卢艾。2022年7月，罗韩在Instagram上发帖称沙玛斯为“丈夫”，从而透露了他们已经结婚的消息。

"I am the luckiest woman in the world. Not because I need a man, but because he found me and knew that I wanted to find happiness and grace, all at the same time," she wrote alongside a selfie of the couple. "I am stunned that this is my husband. My life and my everything."

“我是世界上最幸运的女人。不是因为需要一个男人，而是因为他找到了我，并且知道我想同时找到幸福和优雅，”她写道，并配了一张两人的自拍，“我难以置信这个人成为了我的丈夫，我的生命和我的全部。”

Lohan added, "every woman should feel like this every day _____."

罗韩补充道：“每个女人都应该每天都感受到这样的幸福。”

02

林赛·罗韩的前半生可以说是“平步青云”。

林赛·罗韩3岁就签约福特模特经纪公司，为各种童装拍广告并代言。1996年，年仅10岁的她接拍了首部电视剧《另一个世界》开始进军演艺事业。12岁，她出演首部电影《天生一对》，并凭借电影中的出色表现获得青年艺术家奖最佳长片女主角奖，一时风光无两。

2004年，她凭借《贱女孩》一举成名，她的知名度和影响力也一路水涨船高，甚至一跃成为全民皆知当红偶像。

然而，林赛·罗韩好像在20岁出头的年纪就“花光了”她的好运气。

自2007年开始，她就负面新闻不断，先是被吐槽“演技不佳”，接着就被曝酒驾、盗窃，甚至还因为车祸后被警察查出持有可卡因被捕。

俨然就是下一个布兰妮。

幸运的是，她在20多岁的年纪跌入谷底，却又在30多岁的年纪重新出发，回到了大众的视野。

11月，林赛·罗韩出席了Netflix假日浪漫喜剧《我们的小秘密》的纽约首映式，她身着一袭性感的黑色礼服亮相，惊艳全场。

On Monday, Nov. 18, the actress, 38, attended the New York premiere of her upcoming Netflix holiday romantic comedy *Our Little Secret*.

11月18日周一，这位38岁的女演员出席了她即将上映的Netflix假日浪漫喜剧《我们的小秘密》的纽约首映式。

For the event, the mother of one wore a sexy black Zuhair Murad dress that offered a see-through moment from the waist down. The top portion of her dress showed featured a v-cut design connected with glittering shell details.

为了此次活动，这位辣妈身着一袭性感的黑色祖海尔·穆拉德(Zuhair Murad)礼服，腰部以下采用了透视设计。礼服的上半部分采用了V领设计，并饰有闪闪发光的贝壳细节。

She wore her blonde hair in body wave curls and accessorized with diamond bracelets on

each wrist. Lohan opted for rosy makeup and a nude-colored lip.

她将金发打理成波浪卷发，每只手腕上都佩戴着钻石手镯。罗韩选择了玫瑰色的妆容和裸色唇膏。

The romantic comedy follows two exes and former best friends who are forced to spend Christmas together after learning that their significant others are siblings, according to the official synopsis.

据官方剧情简介，这部浪漫喜剧讲述了两个前任和昔日好友在得知彼此的另一半是兄妹后，被迫一起过圣诞节的故事。

The movie reunites Lohan with her former Mean Girls costar Tim Meadows, and also sees Ian Harding, Kristin Chenoweth, Dan Bucatinsky and Judy Reyes in the cast.

影片让罗韩与她在《贱女孩》中的前搭档蒂姆·梅多斯(Tim Meadows)重聚，伊恩·哈丁(Ian Harding)、克里斯汀·肯诺恩斯(Kristin Chenoweth)、丹·布卡廷斯基(Dan Bucatinsky)和朱迪·雷耶斯(Judy Reyes)也加盟了该片。

做错了事、走错了路不要紧，要紧的是站起来重新来过的勇气。不得不说，深陷泥沼后奋力归来的林赛·罗韩有种凤凰逆磐的重生之美，爱了爱了。

重点词汇：

pucker up 使缩拢

pout (恼怒或性感地)撅嘴

glitter ['lɪtər] v. 闪闪发光

step out 离开，外出